

## 記入例

# 臺灣駕照之日文譯本申請表

1. 駕照種類 及 持照條件

普通大貨車( A / B / C / N )   份

普通小型車( A / B / C / N ) 1份

免許の種類と条件及び合計申請部数記入

大型重型機車( A / B / C / N )   份

普通重型機車( A / B / C / N )   份

普通輕型機車( A / B / C / N )   份

合計 1 份

2. 中文姓名 横濱 太郎

漢字氏名を記入

3. 英文姓名 YOKOHAMA TARO

英文氏名を記入

4. 出生日期 1990 / 01 / 01

生年月日を西暦で記入

5. 性別 男

6. 職業 会社員

7. 護照號碼 AB 1234567

パスポート番号を記入

8. 護照效期 2030 / 02 / 02

パスポート有効期限を西暦で記入

9. 駕照號碼 CD 12345678

免許番号を記入

10. 駕照效期 2030/03/03 / 無期限

免許有効期限を西暦で記入

「==」の場合は無期限に○をつける

11. 住址 神奈川県 横浜市 中区 日本大通 60 朝日生命ビル 二階

日本在住の方は日本の住所を記入

12. 聯絡電話 080 - 1234- 5678

日本で連絡がつく電話番号を記入

13. E-Mail yok@mofa.gov.tw

14. 所繳文件及申請用途

文件：駕照正本、護照(正本驗退)

用途：在日本國內駕駛用

※茲聲明：

(1)本人已了解「台日駕照相互承認」規範，持有效臺灣駕照及日文譯本，可於日本國內開車之期間，限定於入境日本後一年以內(持有日本在留卡若於入境後出境，並在三個月內再入境日本時，其有效期間將追溯自上次入境日起算而非再入境日)。

(2)駕駛執照正本，日文譯本及護照等三種證件須配套使用，隨身攜帶，以供日方公路警察查驗。

(3)上述各節注意事項確經駐橫濱辦事處告知無誤，本人也已確認申請時符合條件並有義務遵守上述規定。

15. 簽名 横濱 太郎

パスポートと同じサインを記入

16. 申請日期 2020 / 08 / 20

申請日を西暦で記入

↓代理申請の場合のみ記入すること

17. 代理人簽名 \_\_\_\_\_

18. 代理人出生日期 \_\_\_\_\_

19. 代理人證照號碼 \_\_\_\_\_

20. 與申請人之關係 \_\_\_\_\_

21. 代理人地址 \_\_\_\_\_

22. 代理人電話 \_\_\_\_\_

23. 代理人E-Mail \_\_\_\_\_

-----これより下は記入しないこと-----